eureka!®

Invented for the way you clean™

Cordless, Rechargeable Vacuum Cleaner

Household Type

Owner's Guide Model 96

Aspirateur sans fil, rechargeable

Type ménager

Guide du propriétaire Modèle 96

Aspirador sin cable, recargable

Tipo doméstico

Guía del Propietario – Modelo 96

IMPORTANT

Do not return this product to the store.
For assembly problems or questions, for replacement of broken or missing items, or to order replacement parts and accessories to be shipped directly to you contact: Eureka Customer Service toll free at 1-800-282-2886*, 8 a.m. to 7:30 p.m., (CST), Monday - Friday and 10 a.m. to 6:30 p.m. Saturday. Or visit our web site, **www.eureka.com**.
***In Mexico call (55) 5343-4384.**

Please Retain

We suggest you record the model, type and serial numbers below. They are located on the silver rating plate on your cleaner. For prompt and complete service information, always refer to these numbers when inquiring about service.

Model & Type _____

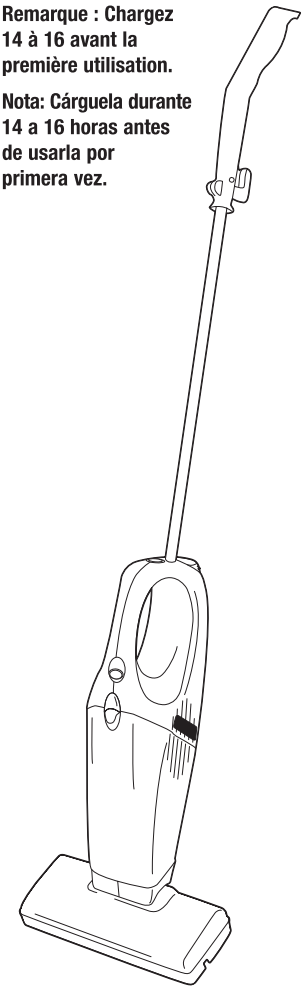
Serial No. _____

It is also important to keep your receipt as proof of date of purchase.

Note: Charge 14 – 16 hours before first use.

Remarque : Chargez 14 à 16 avant la première utilisation.

Nota: Cárguela durante 14 a 16 horas antes de usarla por primera vez.



IMPORTANT

Ne retournez pas ce produit au magasin.
Pour des problèmes ou des questions sur le montage, pour le remplacement d'une pièce défectueuse ou manquante et des accessoires à vous expédier directement, communiquez directement avec : Eureka, Service après-vente, au numéro sans frais 1 800 282-2886, entre 8 h et 19 h 30, (HNC), du lundi au vendredi et entre 10 h et 18 h 30 le samedi. Ou consultez notre site Web : **www.eureka.com**.

Veuillez conserver ces numéros et ce guide

Nous vous suggérons d'inscrire ci-dessous le modèle, le type et le numéro de série du produit. Ces renseignements se trouvent à l'arrière de votre aspirateur. Pour obtenir un service après-vente rapide et complet, reportez-vous toujours à ces numéros.

Modèle et type _____

Numéro de série _____

Il est aussi important de conserver votre reçu comme preuve de date d'achat.

IMPORTANTE

No devuelva este producto a la tienda.
Si tiene problemas con el ensamblaje o cualquier pregunta, para reemplazar piezas faltantes o dañadas o para hacer pedidos directos de piezas de repuesto y accesorios, póngase en contacto con: Servicio al cliente Eureka al número gratuito 1-800-282-2886* de lunes a viernes de 8:00 a.m. a 7:30 p.m. (hora del centro) y los sábados de 10:00 a.m. a 6:30 p.m. También puede visitar nuestro sitio en Internet: **www.eureka.com**.
***In Mexico call (55) 5343-4384.**

Por favor guarde esta información

Le sugerimos que registre los números de modelo, tipo y serie a continuación. Los mismos están ubicados en la parte trasera de la aspiradora. Para obtener información de servicio rápida y completa, siempre mencione estos números cuando solicite dicha información.

Modelo y Tipo _____

No. de serie _____

También es importante guardar el recibo de compra como comprobante de la fecha de compra.

Part No. 59807B (1/09)

©2009 Electrolux Home Care Products Ltd.

Printed in China

ENGLISH

Index

Important Safeguards 3
Parts List 6-7
How to Assemble 8-11
How to Use 10-11
How to Maintain 12-15
Battery Disposal 14-15
Problem Solving 16
Order Form 19
Warranty 21

General Information

The cordless vacuum cleaner is the answer for quick, convenient, and easy cleanups. Grab the cleaner for little tasks rather than using a larger cleaner. Place the wall bracket in any area of easy access that allows versatile cleaning of kitchen crumbs, or steps. Always store the cleaner in the wall bracket to provide a ready charge.

Charge for 14-16 hours before first use. Batteries could lose charge in shipping.

It is best to charge the batteries when temperatures are between 32°F (0°C) and 104°F (40°C). Other temperatures could damage batteries.

While charging, the charger may become warm to the touch. This is a normal condition and does not indicate a problem.

DO NOT OIL. The motor has lubrication and has a permanent seal.

Service Information

The instructions in this booklet serve as a guide to routine maintenance. For additional service information telephone our toll free number for the nearest Eureka Authorized Warranty Station.

USA: 1-800-282-2886
Mexico: (55) 5343-4384
Canada: 1-800-282-2886
www.eureka.com

If you prefer, you can write to Electrolux Home Care Products North America, Customer Service, P.O. Box 3900, Peoria, IL 61612, USA. In Canada, write to Electrolux Home Care Products Canada, 5855 Terry Fox Way, Mississauga, Ontario L5V 3E4. Refer to The Eureka Warranty for complete service information.

FRANÇAIS

Index

Mesures de sécurité importantes . . . 4
Nomenclature 6-7
Assemblage 8-11
Utilisation 10-11
Entretien 12-15
Évacuation des piles 14-15
Résolution de problèmes 17
Bon de commande 19
Granatie 22

Généralités

L'aspirateur sans fil est ce qu'il vous faut pour les petits nettoyage rapides et faciles. Servez-vous de cet aspirateur pour les petites tâches plutôt que d'utiliser un aspirateur de plus grande taille. Placez le support mural dans tout lieu facile d'accès qui permette un nettoyage souple des miettes de cuisine ou des escaliers. Rangez toujours l'aspirateur sur le support mural afin d'assurer une charge maximale.

Chargez 14 à 16 heures avant la première utilisation. Les piles peuvent se décharger en transit.

Il vaut mieux charger les piles quand la température est comprise entre 0°C (32°F) et 40°C (104°F). Une température hors de cette plage pourra endommager les piles.

Pendant le chargement, le chargeur peut devenir chaud au toucher. Cela est normal et n'est pas un signe de problème.

NE PAS GRAISSER. Le moteur est lubrifié et scellé de façon permanente.

Renseignements pour l'entretien

Les instructions contenues dans ce livret sont un guide en ce qui concerne l'entretien de routine. Pour des renseignements supplémentaires en ce qui concerne l'entretien,appelez notre station de garantie Eureka agréée.

États-Unis : 1-800-282-2886
Mexique : (55) 5343-4384
Canada : 1-800-282-2886
www.eureka.com

Si vous préférez, vous pouvez écrire à Electrolux Home Care Products North America, Customer Service, P.O. Box 3900, Peoria, Illinois, 61612, États-Unis Au Canada, écrivez à Electrolux Home Care Products Canada, 5855 Terry Fox Way, Mississauga, Ontario L5V 3E4. Consultez la garantie Eureka en ce qui concerne l'ensemble des renseignements d'entretien.

ESPAÑOL

Índice

Precauciones importantes 5
Lista de partes 6-7
Armado 8-11
Modo de uso 10-11
Mantenimiento 12-15
Desecho de las baterías 14-15
Resolución de problemas 18
Formulario de pedido 20
Garantía 23

Información General

La aspiradora sin cable es la solución para limpiar rápida, cómoda y fácilmente. Para tareas pequeñas, use esta aspiradora en lugar de un artefacto grande. Coloque el soporte de pared en cualquier área de fácil acceso que permita la limpieza versátil de las migas de la cocina o las escaleras. Guarde siempre la aspiradora en el soporte de pared para proporcionarle carga.

Cárguela durante 14 a 16 horas antes de usarla por primera vez. Las baterías pueden perder carga durante el transporte.

Es mejor cargarlas a temperaturas entre 32°F (0°C) y 104°F (40°C). Otras temperaturas pueden dañar las baterías.

Durante el carga, el cargador puede calentarse al tacto. Esto es normal y no indica ningún problema.

NO LA LUBRIQUE. El motor tiene lubricación y un sello permanente.

Información del servicio

Las instrucciones de este folleto sirven como guía para el mantenimiento de rutina. Para información adicional sobre el servicio, llame a nuestro número telefónico gratuito a fin de conocer la dirección del Centro de Garantía Autorizado de Eureka más cercano.

EE.UU.: 1-800-282-2886
México: (55) 5343-4384
Canadá: 1-800-282-2886
www.eureka.com

Si lo prefiere, puede dirigirse por escrito a Electrolux Home Care Products North America, Customer Service, P.O. Box 3900, Peoria, Illinois, 61612, USA. En Canadá, diríjase a Electrolux Home Care Products Canada, 5855 Terry Fox Way, Mississauga, Ontario L5V 3E4. Para obtener la información completa sobre el servicio, refiérase a la Garantía de Eureka.

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS VACUUM CLEANER.

WARNING

To reduce the risk of fire, electric shock, or injury:

- **Do not use outdoors or on wet surfaces.**
- Do not operate the vacuum cleaner or charger that has been damaged in any way. If vacuum cleaner is not working as it should, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, return it to a service center.
- To avoid excessive heat and damage to the unit or batteries, do not operate the vacuum cleaner while in the charging stand.
- Do not allow to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children.
- Use only as described in this manual.
- Use only the charger provided to recharge; Eureka model 351U-1025-1A for 120 volt.
- Do not pull or carry the charger by cord, use cord as a handle, close a door on cord, or pull cord around sharp edges or corners. Keep cord away from heated surfaces.
- Do not use extension cords or outlets with inadequate current carrying capacity.
- Do not unplug by pulling on cord. To unplug, grasp the charger, not the cord.
- Do not handle charger or vacuum cleaner with wet hands.
- DO NOT MUTILATE OR INCINERATE BATTERIES AS THEY WILL EXPLODE AT HIGH TEMPERATURES.
- Leaks from battery cells can occur under extreme usage or temperature conditions. If the liquid gets on the skin (1) wash quickly with soap and water or (2) neutralize with a mild acid such as lemon juice or vinegar. If the liquid

FRANÇAIS

NOMENCLATURE

Remarque : Le chargeur et le support mural sont dans le matériau d'emballage du carton d'expédition.

- **A** Bouton de marche-arrêt
- **B** Verrou de réceptacle à poussière
- **C** Bloc-piles (à l'arrière de l'aspirateur)
- **D** Réceptacle à poussière
- **E** Filtre de réceptacle à poussière (à l'intérieur du réceptacle)
- **F** Poignée du manche
- **G** Manche
- **H** Boulon du manche
- **I** Support/contre-support mural
- **J** Voyant de charge de l'appareil
- **K** Voyant de charge pour pile supplémentaire
- **L** Fiche du chargeur
- **M** Bouton de verrouillage
- **N** Pièce d'ancrage en plastique
- **O** Vis murales

ESPAÑOL

LISTA DE PARTES

Nota: El cargador y el soporte de pared se encuentran en el material de embalaje de la caja de transporte.

- **A** Interruptor de encendido
- **B** Traba de la bolsa para polvo
- **C** Bloque de baterías (en la parte posterior de la aspiradora)
- **D** Bolsa para polvo
- **E** Filtro de la bolsa para polvo (dentro de la bolsa)
- **F** Agarradera del mango
- **G** Mango
- **H** Tornillo del mango
- **I** Soporte de pared/soporte de mesa
- **J** Luz de carga de la unidad
- **K** Luz de carga de la batería adicional
- **L** Enchufe del cargador
- **M** Botón de traba
- **N** Anclajes plásticos
- **O** Tornillos para la pared

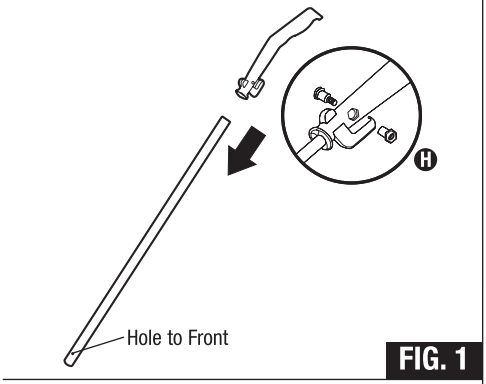


FIG. 1

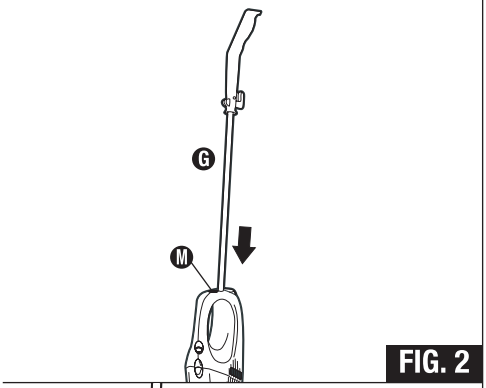


FIG. 2

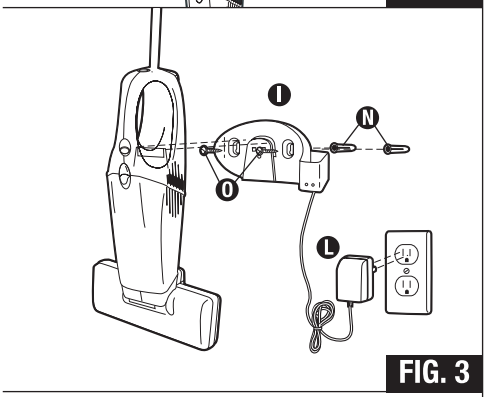


FIG. 3

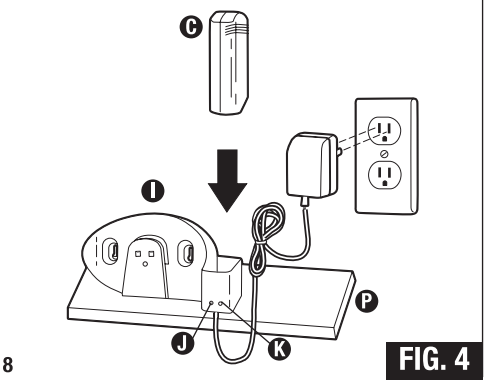


FIG. 4

HOW TO ASSEMBLE

Assemble completely and charge batteries for 14-16 hours before using.

CAUTION: Use only Eureka charger model 351-U-1025-1A

Have a screwdriver available for assembly (not included).

Attach Handle Grip (Fig. 1)

Step 1: Locate the 2-part bolt Ⓗ in the assembly package.

Step 2: Align the handle grip and handle tube holes and secure with the 2-part bolt Ⓗ. Tighten the bolt.

Note: The single hole in the handle tube faces forward in relation to the handle grip.

Attach Handle (Fig. 2)

Step 1: Use your thumb to pull back on the lock button Ⓜ.

Step 2: Push handle Ⓖ into top of cleaner.

Step 3: Release lock button Ⓜ and rotate handle Ⓖ until it locks into place.

Secure Wall Bracket on Wall (Fig. 3)

Have a 1/4 inch drill available for assembly (not included). Cleaner hangs in bracket with the nozzle end down. Mount on a wall in close proximity to an electrical outlet where there are not dangerous objects hidden beneath the wall surface like electrical wires, pipes, etc. Leave 14 inches above the floor for clearance.

Step 1: Hold bracket Ⓘ against wall to mark location for screws. Make sure the wall bracket is positioned vertically, with the charger socket at the bottom.

Step 2: Use a 1/4 inch drill for drilling holes for the plastic anchors Ⓝ.

Step 3: Insert the anchors Ⓝ and drive the screws Ⓞ into both holes.

Step 4: Tighten the screws Ⓞ to secure the bracket Ⓘ.

Step 5: Place cleaner, with the nozzle pointed down, on the wall bracket Ⓘ.

Step 6: Plug the charger Ⓛ into an electrical outlet.

Note: This charger has been designed to use as either a wall mounted charger or to sit on a counter or shelf Ⓟ. To use on a counter or shelf, locate next to an electrical outlet. Take the battery Ⓒ out of the cleaner and put in the counter bracket Ⓘ. The charge light Ⓙ or Ⓚ will indicate that the battery is charging (Fig. 4).

(CONTINUED)

ASSEMBLAGE

Assemblez complètement et chargez les piles pendant 14 à 16 heures avant l'utilisation.

ATTENTION : N'utilisez qu'un chargeur Eureka modèle 351-U-1025-1A

Munissez-vous d'un tournevis pour l'assemblage (non fourni).

Fixer la poignée de manche (Fig. 1)

Étape 1 : Localisez le boulon en deux parties Ⓗ dans le colis d'assemblage.

Étape 2 : Alignez les trous de la poignée du manche et les trous du tube de manche et assujettissez l'ensemble à l'aide du boulon en deux parties Ⓗ. Serrez le boulon.

Remarque : Le trou unique du tube de manche est dirigé vers l'avant par rapport à la poignée du manche.

Fixez le manche (Fig. 2)

Étape 1 : Repoussez le bouton de verrouillage Ⓜ avec le pouce.

Étape 2 : Poussez le manche Ⓖ sur l'aspirateur.

Étape 3 : Libérez le bouton de verrouillage Ⓜ et tournez le manche Ⓖ jusqu'à ce qu'il se verrouille en place.

Fixez le support mural au mur (Fig. 3)

Munissez-vous d'une mèche de 6,35 mm (1/4 po) pour l'assemblage (non fourni). L'aspirateur est suspendu au support avec le suceur vers le bas. Monter sur un mur à proximité d'une prise électrique à un endroit où il n'y a pas d'objets dangereux cachés derrière la paroi (fils électriques, tuyaux, etc.). Laisser un dégagement de 35 cm (14 po) par rapport au sol.

Étape 1 : Placer le support Ⓘ contre le mur pour repérer l'emplacement des vis. Assurez-vous que le support mural est positionné verticalement avec la prise du chargeur en bas.

Étape 2 : Utilisez une mèche de 6,35 mm (1/4 po) pour forer les trous des pièces d'ancrage en plastique Ⓝ.

Étape 3 : Introduisez les pièces d'ancrage Ⓝ et serrez les vis Ⓞ dans les deux trous.

Étape 4 : Serrez les vis Ⓞ de façon à assujettir le support Ⓘ.

Étape 5 : Placez l'aspirateur, avec le suceur dirigé vers le bas, sur le support mural Ⓘ.

Étape 6 : Prisez le chargeur Ⓛ dans une prise électrique.

Remarque : Ce chargeur a été conçu pour être monté sur un mur ou posé sur un comptoir ou une étagère Ⓟ. Pour poser sur un comptoir ou une étagère, positionnez-le à proximité d'une prise électrique. Sortir la pile Ⓒ de l'aspirateur et la mettre dans le support de comptoir Ⓘ. Le témoin de charge Ⓙ ou Ⓚ indiquera que la pile est en cours de chargement (Fig. 4).

(SUITE)

ARMADO

Arme completamente la aspiradora y cargue las baterías durante 14 a 16 horas antes de usarla.

PRECAUCIÓN: Use únicamente el cargador Eureka modelo 351-U-1025-1A

Tenga a mano un destornillador (no incluido) para el armado.

Fije la agarradera del mango (Fig. 1)

Paso 1: Localice el tornillo en 2 partes Ⓗ en el paquete de armado.

Paso 2: Alinee los orificios de la agarradera y el tubo del mango y fíjelos con el tornillo en 2 partes Ⓗ. Apriete el tornillo.

Nota: El único orificio del tubo del mango mira hacia adelante en relación con la agarradera.

Fije el mango (Fig. 2)

Paso 1: Use el pulgar para presionar hacia adentro el botón de traba Ⓜ.

Paso 2: Coloque el mango Ⓖ a presión en la parte superior de la aspiradora.

Paso 3: Suelte el botón de traba Ⓜ y gire el mango Ⓖ hasta que se trabe en su sitio.

Fije el soporte en la pared (Fig. 3)

Tenga a mano una broca de 1/4 pulg. (no incluida) para el armado. La aspiradora se cuelga en el soporte con el extremo de la boquilla hacia abajo. Monte el soporte en la pared cerca de un tomacorriente, en un lugar donde no haya objetos peligrosos ocultos detrás de la superficie, tales como cables eléctricos, cañerías, etc. Deje un espacio libre de 14 pulgadas (36 cm) por arriba del piso.

Paso 1: Sostenga el soporte Ⓘ contra la pared para marcar la posición de los tornillos. Asegúrese de que el soporte de pared quede montado verticalmente, con el zócalo del cargador en la parte inferior.

Paso 2: Use una broca de 1/4 pulg. para perforar orificios para los anclajes plásticos Ⓝ.

Paso 3: Inserte los anclajes Ⓝ e instale los tornillos Ⓞ en ambos orificios.

Paso 4: Apriete los tornillos Ⓞ para fijar el soporte Ⓘ.

Paso 5: Coloque la aspiradora en el soporte de pared Ⓘ, con la boquilla apuntando hacia abajo.

Paso 6: Enchufe el cargador Ⓛ en un tomacorriente.

Nota: Este cargador está diseñado para ser usado montado en la pared o apoyado en una mesa o estante Ⓟ. Para usarlo sobre una mesa o estante, ubíquelo cerca de un tomacorriente. Retire la batería Ⓒ de la aspiradora y colóquela en el soporte de mesa Ⓘ. La luz de carga Ⓙ o Ⓚ indicará que la batería se está cargando (Fig. 4).

(CONTINUACÍON)

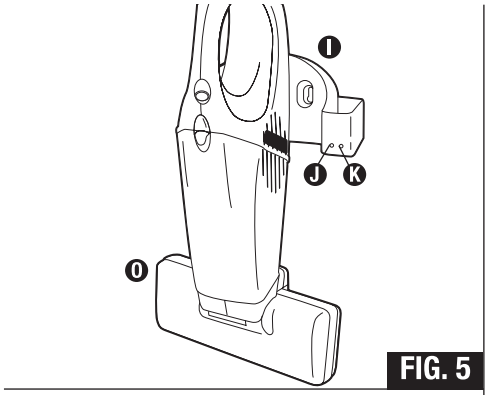


FIG. 5

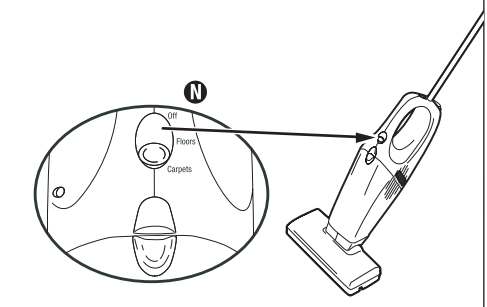


FIG. 6

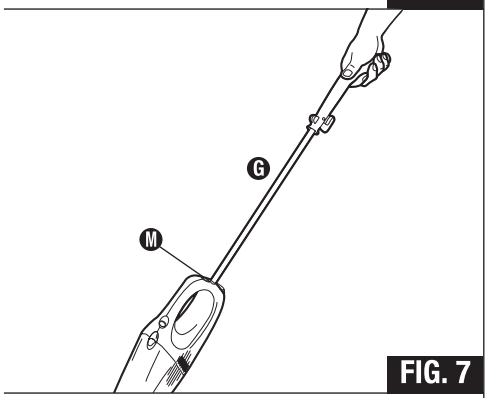


FIG. 7

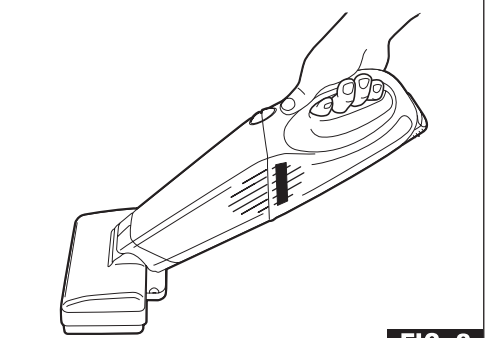


FIG. 8

HOW TO ASSEMBLE (continued)

Charge the Batteries

Note: Charge the batteries for 14-16 hours before initial use. A cleaner may lose charge in shipment. The charger plug will become warm, however, this is not a cause for concern.

Note: If the batteries are completely void of charge, the charging light may not shine until there is sufficient charge in the batteries to provide power.

Step 1: Turn the nozzle O down and lower the cleaner onto the bracket I (Fig. 5) or remove the battery from the cleaner and place battery in charging stand.

Step 2: When the charge light J or K lights up it indicates that the battery in the unit and/or an extra battery is charging.

It is all right to leave the cleaner on constant charge so it is always ready to use. Unplug only if it will not be in use for several weeks at a time.

Note: You can charge a battery in the unit and an extra battery (optional) at the same time.

HOW TO USE

Power Switch

Note: On initial use, the clear plastic shipping switch lock must be removed to activate the switch. Pull on tab to remove.

Step 1: Push the power switch N down to turn on; push up to turn off.

Step 2: Select type of cleaning. Carpet cleaning starts the brush roll turning. Bare floor cleaning stops the brush roll (Fig. 6).

Step 3: To use on bare floors or area rugs, make sure that handle G is attached to the cleaner body (Fig. 7).

Step 4: To use as a handvac remove handle G by releasing the lock button M (Fig. 8).

ASSEMBLAGE (suite)

Charger les piles

Remarque : Chargez 14 à 16 heures avant l'utilisation initiale. L'aspirateur peut se décharger en transit. La fiche du chargeur peut s'échauffer, cela ne doit pas être cause d'inquiétude.

Remarque : Si la pile est complètement déchargée, il est possible que le voyant de charge ne s'allume pas tant que la charge dans les piles n'est pas suffisante pour fournir une alimentation.

Étape 1 : Tournez le suceur O vers le bas et abaissez l'aspirateur sur le support I (Fig. 5) or retirer la pile de l'aspirateur et placez la pile sur le berceau de charge.

Étape 2 : Quand le témoin de charge J ou K s'allume, cela signifie que la pile est dans l'appareil et/ou qu'une pile supplémentaire est en train de charger.

On peut laisser l'aspirateur en charge constamment de sorte qu'il soit toujours près à l'emploi. Ne le déprisez que s'il doit rester inutilisé plusieurs semaines d'affilée.

Remarque : Vous pouvez charger simultanément une pile dans l'appareil et une pile supplémentaire (facultative).

UTILISATION

Bouton de marche-arrêt

Remarque : Lors de l'utilisation initiale, le taquet d'expédition en plastique transparent doit être enlever pour activer le bouton de marche-arrêt. Tirez sur l'onglet pour l'enlever.

Étape 1 : Appuyer sur le bouton de marche-arrêt N pour mettre en service ; poussez-le vers le haut pour arrêter l'appareil.

Étape 2 : Sélectionnez le type de nettoyage. Le nettoyage de moquette entraîne la rotation de la brosse rotative. Le nettoyage des sols nus arrête la rotation de la brosse (Fig. 6).

Étape 3 : Pour utiliser sur des sols nus ou sur des tapis, assurez-vous que le manche G est fixé au corps de l'aspirateur (Fig. 7).

Étape 4 : Pour utiliser comme aspirateur portatif, retirez le manche G et appuyez sur le bouton de verrouillage M (Fig. 8).

ARMADO (continuación)

Cargue las baterías

Nota: Cargue las baterías durante 14 a 16 horas antes de usar la aspiradora por primera vez. La aspiradora puede perder carga durante el almacenamiento. El enchufe del cargador puede calentarse, pero no es causa de preocupación.

Nota: SI las baterías están totalmente descargadas, la luz de carga puede no encenderse hasta que haya suficiente carga en las baterías como para alimentarla.

Paso 1: Gire la boquilla O hacia abajo y baje la aspiradora sobre el soporte I (Fig. 5) o retire la batería de la aspiradora y colóquela en el soporte de carga.

Paso 2: Cuando la luz de carga J o K se enciende, indica que la batería de la unidad y/o la batería adicional se están cargando.

Es correcto dejar la aspiradora en carga constante de modo que esté siempre lista para usar. Desenchúfela sólo si no se usará durante varias semanas consecutivas.

Nota: Puede cargar una batería en la unidad y otra adicional (opcional) simultáneamente.

MODO DE USO

Interruptor de encendido

Nota: Cuando se usa por primera vez, se debe retirar la traba plástica de transporte del interruptor para activarlo. Jale la lengüeta para extraerla.

Paso 1: Presione el interruptor de encendido N hacia abajo para conectarlo y hacia arriba para desconectarlo.

Paso 2: Seleccione el tipo de limpieza. La limpieza de alfombras pone en marcha el giro de los cepillos rotativos. La limpieza de pisos desnudos los detiene (Fig. 6).

Paso 3: Para usar en pisos desnudos o felpudos, asegúrese de que el mango G esté conectado al cuerpo de la aspiradora (Fig. 7).

Paso 4: Para usar como aspiradora de mano, retire el mango G liberando el botón de traba M (Fig. 8).

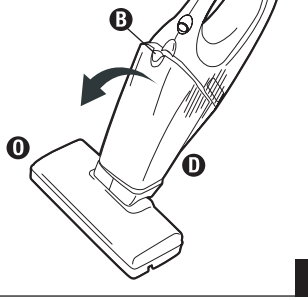


FIG. 9

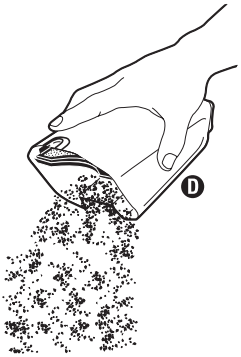


FIG. 10

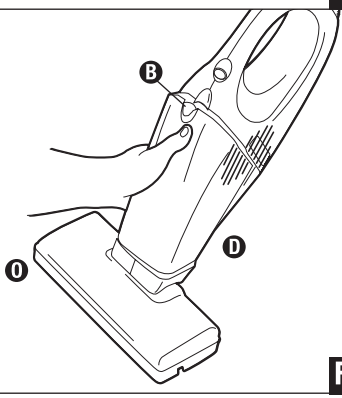


FIG. 11

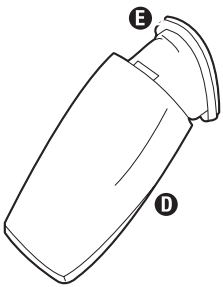


FIG. 12

HOW TO MAINTAIN

The instructions given in this booklet serve as a guide to routine maintenance. Keep the cleaner operating at top efficiency. Empty the dust cup after each use.

Empty Dust Cup

Step 1: Slide dust cup latch **B** up.

Step 2: Pull dust cup **D** from handle section and lift from the nozzle **O** (Fig. 9).

Step 3: Pull the filter **E** out of the dust cup **D**, shake contents of dust cup into a waste container (Fig. 10).

Step 4: To replace dust cup **D**, reinstall filter **E** in dust cup and fit dust cup into nozzle **O**.

Step 5: Gently squeeze the sections together until the dust cup latch **B** locks the cup in place (Fig. 11).

Clean Dust Cup Filter

Note: Do NOT operate cleaner without the filter in place.

Clean the dust cup filter as necessary (Fig. 12).

Step 1: Remove dust cup **D**.

Step 2: Pull dust cup filter **E** frame out of dust cup **D**.

Step 3: Shake and brush the dust and dirt from filter **E**.

Step 4: If desired, launder the filter **E** by hand. Wash filter in warm water using mild detergent.

Note: The dust cup filter is not dishwasher safe. Do not put in dishwasher.

Step 5: Air dry thoroughly.

Step 6: Replace filter frame in dust cup **D** by pushing the seal located at the top in firmly to ensure proper filter **E** performance.

Replace a dirty or torn filter. Order additional dust cup filter, part number 61544.

GENUINE
EUREKA PRODUCT

(CONTINUED)

ENTRETIEN

Les instructions contenues dans ce livret sont un guide en ce qui concerne l'entretien de routine. Veillez à ce que l'aspirateur fonctionne au niveau maximal d'efficacité. Videz le réceptacle à poussière après chaque utilisation.

Videz le réceptacle à poussière

Étape 1 : Glissez le verrou de réceptacle à poussière Ⓑ vers le haut.

Étape 2 : Tirez le réceptacle à poussière Ⓓ du manche et séparez-le du suceur Ⓞ (Fig. 9).

Étape 3 : Tirez le filtre Ⓔ du réceptacle à poussière Ⓓ, secouer le contenu du réceptacle dans une poubelle (Fig. 10).

Étape 4 : Pour remonter le réceptacle à poussière Ⓓ, remontez le filtre Ⓔ dans le réceptacle à poussière et ajustez le réceptacle sur le suceur Ⓞ.

Étape 5 : Pressez délicatement les sections ensemble jusqu'à ce que le verrou du réceptacle à poussière Ⓑ verrouille le réceptacle en place (Fig. 11).

Nettoyez le filtre de réceptacle à poussière

Remarque : NE PAS faire fonctionner l'aspirateur si le filtre n'est pas en place.

Nettoyez le filtre du réceptacle à poussière selon les besoins (Fig. 12).

Étape 1 : Retirez le réceptacle à poussière Ⓓ.

Étape 2 : Sortez le cadre du filtre de réceptacle à poussière Ⓔ du réceptacle à poussière Ⓓ.

Étape 3 : Secouez et brossez la poussière et la saleté du filtre Ⓔ.

Étape 4 : Si on le désire, on peut laver le filtre Ⓔ à la main. Lavez le filtre à l'eau tiède avec un détergent doux.

Remarque : Le filtre du réceptacle à poussière n'est pas fait pour passer au lave-vaisselle. Ne passez pas au lave-vaisselle.

Étape 5 : Séchez complètement à l'air libre.

Étape 6 : Remettez le cadre du filtre dans le réceptacle à poussière Ⓓ en poussant fermement le joint situé sur le haut pour garantir un bon rendement du filtre Ⓔ.

Remplacez tout filtre sale ou déchiré. Pour commander d'autres filtres de réceptacle à poussière, utilisez le numéro de pièce 61544.

GENUINE
EUREKA PRODUCT

(SUITE)

MANTENIMIENTO

Las instrucciones de este folleto sirven como guía para el mantenimiento de rutina. Mantenga la aspiradora funcionando a máximo rendimiento. Vacíe la bolsa para polvo después de cada uso.

Vacíe la bolsa para polvo

Paso 1: Deslice la traba de la bolsa para polvo Ⓑ hacia arriba.

Paso 2: Jale la bolsa para polvo Ⓓ desde la sección del mango y levántela para extraerla de la boquilla Ⓞ (Fig. 9).

Paso 3: Jale el filtro Ⓔ para extraerlo de la bolsa para polvo Ⓓ y sacuda el contenido de la bolsa para polvo para vaciarla en el recipiente de residuos (Fig. 10).

Paso 4: Para volver a colocar la bolsa para polvo Ⓓ, reinstale el filtro Ⓔ en la bolsa y colóquela en la boquilla Ⓞ.

Paso 5: Presione suavemente las secciones para unirlas hasta que la traba de bolsa para polvo Ⓑ trabe la bolsa en su sitio (Fig. 11).

Limpie el filtro de la bolsa para polvo

Nota: NO haga funcionar la aspiradora sin el filtro en su sitio.

Limpie el filtro de la bolsa para polvo según sea necesario (Fig. 12).

Paso 1: Retire la bolsa para polvo Ⓓ.

Paso 2: Jale el bastidor del filtro Ⓔ para extraerlo de la bolsa Ⓓ.

Paso 3: Sacuda y cepille el filtro Ⓔ para eliminar el polvo y la suciedad.

Paso 4: Si lo desea, lave el filtro Ⓔ a mano. Lávelo con agua tibia usando un detergente suave.

Nota: El filtro de la bolsa para polvo no es apto para lavar en el lavavajilla. No lo ponga en dicho electrodoméstico.

Paso 5: Séquelo completamente al aire.

Paso 6: Vuelva a colocar el bastidor del filtro en la bolsa para polvo Ⓓ presionando firmemente el sello ubicado en la parte superior para asegurar el correcto funcionamiento del filtro Ⓔ.

Reemplace el filtro si estuviera sucio o desgarrado. Para ordenar un filtro de bolsa para polvo adicional, el número de parte es 61544.

GENUINE
EUREKA PRODUCT

(CONTINUACÍON)

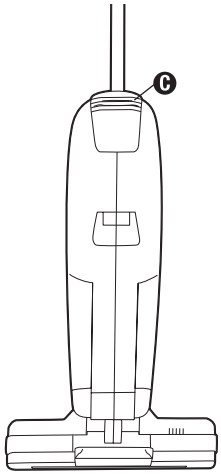


FIG. 13

HOW TO MAINTAIN (continued)

Battery Disposal - For information 1-800-822-8837

Note: Dispose of the battery C when it no longer holds a charge.

CAUTION: Do not short circuit or dispose of in fire. Dispose of properly.

A municipal waste will not dispose of the battery C. Use a recycling center if one is convenient. Otherwise, take or send the battery to your nearest Eureka Warranty Service Station. To learn the address of the nearest factory service center call 1-800-282-2886.

Step 1: Push up on finger grips on the back of disposable battery C.

Step 2: Pull up and out to remove (Fig 13).

Step 3: Hold replacement battery C so finger grips on the back of the battery are facing outward.

Step 4: Push the battery C down into the cleaner until it snaps securely into place.

CAUTION: To avoid risk of fire, use Eureka battery, part number 60776.

GENUINE
EUREKA PRODUCT

ENTRETIEN (suite)

Évacuation de la pile -

Pour tout renseignement, appelez le 1-800-822-8837

Remarque : Évacuez la pile C quand elle n'accepte plus la charge.

ATTENTION : Ne court-circuitez pas et ne jetez pas au feu. Évacuez de façon adéquate.

Les décharges municipales n'acceptent pas les piles C. Évacuez dans un centre de recyclage s'il y en a un à proximité. Autrement, emmenez ou envoyez la pile à votre station d'entretien-dépannage au titre de la garantie Eureka. Pour obtenir l'adresse du centre d'entretien-dépannage d'usine le plus proche, appelez le : 1-800-282-2886.

Étape 1 : Poussez vers le haut sur les brides pour les doigts situés à l'arrière des piles jetables C.

Étape 2 : Tirez vers le haut et vers l'extérieur pour extraire (Fig. 13).

Étape 3 : Tenez la pile de rechange C de sorte que les brides pour les doigts à l'arrière soient tournées vers l'extérieur.

Étape 4 : Poussez la pile C vers le bas dans l'aspirateur jusqu'à ce qu'elle s'enclenche fermement en place.

ATTENTION : Pour éviter tout risque d'incendie, utilisez la pile Eureka, numéro de pièce 60776.

GENUINE
EUREKA PRODUCT

MANTENIMIENTO (continuación)

Desecho de batería -

Para información 1-800-822-8837

Nota: Deseche la batería C cuando no retenga más la carga.

PRECAUCIÓN: No cortocircuite ni deseche la batería en el fuego. Deséchela correctamente.

La batería C no se puede desechar usando el servicio municipal de recolección de residuos. Use un centro de reciclado si tiene uno convenientemente cerca. En caso contrario, lleve o envíe la batería al Centro de Servicio de Garantía de Eureka más cercano. Para conocer la dirección del centro de servicio de la fábrica más cercano, llame al 1-800-282-2886.

Paso 1: Presione hacia arriba en las agarraderas de la parte posterior de la batería descartable C.

Paso 2: Jale hacia arriba para extraerla (Fig. 13).

Paso 3: Sostenga la batería de reemplazo C de modo que las agarraderas de la parte posterior miren hacia afuera.

Paso 4: Presione la batería C hacia abajo para colocarla en la aspiradora, hasta que entre a presión firmemente en su sitio.

PRECAUCIÓN: Para evitar riesgos de incendio, use la batería Eureka, número de parte 60776.

GENUINE
EUREKA PRODUCT

PROBLEM SOLVING

Note: Turn off the switch and unplug the electrical cord before servicing.

Problem	Cause	Solution
Cleaner will not run	Battery low	• Charge Battery
	Battery not installed correctly in cleaner	• Reinstall battery and firmly press in place
Cleaner only runs a short time	Low battery charge	• Charge battery
Battery will not charge	Charger not connected to power supply	• Plug in Charger
	Battery life depleted	• Replace battery
Will not pick up	Low Battery	• Charge Battery
	Dirty Filter	• Clean Filter
	Brushroll clogged	• Remove hair, string, lint from brushroll
	Air path clogged	• Remove clog from air path

RÉSOLUTION DE PROBLÈMES

Remarque : Mettez le bouton de marche-arrêt sur arrêt et déprisez le cordon d'alimentation avant toute intervention d'entretien-dépannage.

Problème	Cause	Solution
L'aspirateur ne fonctionne pas	Pile déchargée	• Chargez la pile
	Pile mal montée dans l'aspirateur	• Remontez la pile et appuyez-la fermement en place
L'aspirateur ne fonctionne que brièvement	Charge de la pile trop faible	• Chargez la pile
La pile ne charge pas	Chargeur non connecté au secteur	• Prisez le chargeur
	Pile en fin de vie utile	• Remplacez la pile
N'aspire pas	Pile déchargée	• Chargez la pile
	Filtre sale	• Nettoyez le filtre
	Brosse rotative colmatée	• Retirez les cheveux, la ficelle, le peluche pris dans la brosse rotative
	Passage d'air colmaté	• Remédiez au colmatage du passage d'air

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Nota: Antes de realizar el servicio, apague la aspiradora con el interruptor de encendido y desenchufe el cordón eléctrico.

Problema	Causa	Solución
La aspiradora no funciona	Batería con poca carga	• Cargue la batería
	Batería no instalada correctamente en la aspiradora	• Reinstale la batería y presiónela firmemente en su sitio
La aspiradora sólo funciona por un lapso breve	Baja carga de la batería	• Cargue la batería
La batería no se carga	Cargador no conectado al tomacorriente	• Enchufe el cargador
	Vida útil de la batería agotada	• Reemplace la batería
No aspira	Batería con poca carga	• Cargue la batería
	Filtro sucio	• Limpie el filtro
	Cepillo rotativo obstruido	• Retire el cabello, los hilos y la pelusa del cepillo rotativo
	Conducto de aire obstruido	• Retire la obstrucción del conducto de aire

eureka!

For orders in Canada
Pour les commandes au Canada

PARTS ORDER FORM *FORMULAIRE DE COMMANDE DE PIÉCES*

www.EUREKA.com

For faster service, visit us Online
Pour un service plus rapide, passez nous voir en ligne

By Phone: *Au Téléphone :* **1-800-282-2886**

HOURS: Call Monday–Friday, 8 am–7:30 pm CST; Saturday and Sunday, 10 am–6:30 pm CST (Please call the same number for answers to problems or questions in the USA and Canada)

HEURES : *Appelez du lundi au vendredi de 8 h à 19 h 30, Heure Normale du Centre et le samedi et dimanche de 10 h à 18 h 30 Heure Normale du Centre (Veuillez appeler le même numéro aux États-Unis et au Canada pour les réponses aux problèmes ou questions)*

Genuine Eureka Accessories, Bags, Belts and Filters Accessoires, sacs, courroies et filtres Eureka authentiques		Part No. *N° de pièce*	Qty. *Qté.*	Price(CAD) * *Prix ($A) ** see below *voir ci-dessous*	Total *Total*
	FILTER *FILTRE*	61544		*	
	FILTER CAGE *CAGE DU FILTRE*	61676		*	
	CHARGER *CHARGEUR*	60778		*	
	BATTERY PACK *PILE*	60776		*	

For pricing, see our website or call / Pour la tarification, voyez notre site web ou appelez

Price / Prix **www.eureka.com** **1-800-282-2886**

TOTAL: *prices subject to change without notice *TOTAL:*prix sujets a des moditications sans avertissement*	A	
TAX: (add state tax and local taxes as required by law) *TAXE : (ajouter les taxes de l'état et les taxes locales comme cela est exigé par la loi)*	B	
POSTAGE AND HANDLING CHARGE / *FRAIS DE MANUTENTION ET D'ENVOIS*	C	$9.75
TOTAL ENCLOSED (A + B + C = D) / *TOTAL CI-JOINT (A + B + C = D)*	D	

Printed in China
Imprimé en Chine

PN 59814A (02/09)

©2009 Electrolux
Home Care Products, Inc.

IMPORTANT / *IMPORTANT*

MODEL NUMBER *NUMÉRO DE MODÈLE* _____ TYPE *TYPE* _____

SERIAL NUMBER *NUMÉRO DE SÉRIE* _____

Be sure to include your model, type and serial numbers. These numbers may be found on the rating plate.
Veillez à joindre vos numéros de modèle, type et série. Ces numeros figurent sur la plaque du constructeur.

By Mail: / *Par Courier:*

Simply fill out this Order Form. Please be sure to include your phone number.
Remplissez simplement ce bon de commande. Veillez à joindre votre numéro de télépho

SHIP TO: / *EXPÉDIEZ À :*

Name / *Nom*

Address / *Adresse*

City / *Ville*

State / *Etat* Zip Code / *Code Postal*

Telephone (Very Important) / *Téléphone (Très Important)*

PAYMENT: / *PAIEMENT:*

(no C.O.D. Orders) *(pas de livraison contre remboursement)*
☐ Check or money order. Do not send currency.
Chèque ou mandat. N'envoyez pas d'espèces.

☐ VISA ☐ DC ☐ MC ☐ AMEX

ACCT. NUMBER / *NUMÉRO DE COMPTE*

EXPIRATION DATE
DATE D'EXPIRATION

SIGNATURE (full name as shown on acct.)
SIGNATURE (nom complet tel qu'il apparaît sur le compte)

PAYABLE TO: / *A L'ORDRE DE:*

Electrolux Home Care Products Canada
5855 Terry Fox Way
Mississauga, Ontario L5V 3E4

eureka!®

For orders in US
Para pedidos en los EE.UU.

PARTS ORDER FORM *FORMULARIO DE PEDIDO DE PIEZAS*

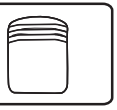
www.EUREKA.com

For faster service, visit us Online
Para obtener un servicio más rápido, haga los pedidos por Internet

By Phone: 1-800-282-2886
Por Teléfono:

HOURS: Call Monday–Friday, 8 am–7:30 pm CST; Saturday and Sunday, 10 am–6:30 pm CST (Please call the same number for answers to problems or questions in the USA and Canada)

HORARIOS: Llame de lunes a viernes de 8 am a 7:30 pm CST y sábados y domingos de 10 am a 6:30 pm CST (Llame a este mismo número para consultas o preguntas en EE.UU. y Canadá)

Genuine Eureka Accessories, Bags, Belts and Filters Accesorios, bolsas, correas y filtros legítimos Eureka	Part No. *N° de parte*	Qty. *Cant.*	Price (USD)* *Precio (USD)**	Total *Total*
FILTER *FILTRO*	61544		$3.99	
FILTER CAGE *JAULA DE FILTRO*	61676		$3.49	
CHARGER *CARGADOR*	60778		$15.49	
 BATTERY PACK *PAQUETE DE BATERIAS*	60776		$26.00	

TOTAL: *prices subject to change without notice ***TOTAL:** **precios sujetos a modificación sin previo aviso*	A	
TAX: (add state tax and local taxes as required by law) ***IMPUESTOS:*** *(agregar el impuesto estatal y los impuestos locales según las leyes)*	B	
POSTAGE AND HANDLING CHARGE / GASTOS DE ENVÍO	C	$7.50
TOTAL ENCLOSED (A + B + C = D) / *TOTAL INCLUIDO (A + B + C = D)*	D	

Printed in China
Impreso en Chine

PN 59814A (02/09)

©2009 Electrolux
Home Care Products, Inc.

IMPORTANT / *IMPORTANTE*

MODEL NUMBER / *NÚMERO DE MODELO* _____ TYPE / *TIPO*

SERIAL NUMBER / *NÚMERO DE SERIE* _____

Be sure to include your model, type and serial numbers. These numbers may be found on the rating plate.

Asegúrese de incluir los números de modelo, tipo y serie. Estos números se encuentran en la placa de datos.

By Mail: / *Por Correo:*

Simply fill out this Order Form. Please be sure to include your phone number.
Llene simplemente este formulario de pedido. Asegúrese de incluir su número telefónico.

SHIP TO: / *ENVIAR A:*

Name / *Nombre*

Address / *Dirección*

City / *Ciudad*

State / *Estado* Zip Code / *Código Postal*

Telephone (Very Important) / *Teléfono (Muy Importante)*

PAYMENT: / *PAGO:*

(no C.O.D. Orders) *(no se aceptan órdenes de pago contra entrega)*

☐ Check or money order. Do not send currency.
Cheque o giro postal. No envíe dinero en efectivo.

☐ VISA ☐ DC ☐ MC ☐ AMEX

ACCT. NUMBER / *NÚMERO DE CUENTA*

EXPIRATION DATE / ***FECHA DE VENCIMIENTO***

SIGNATURE (full name as shown on acct.)
FIRMA (nombre completo como aparece en la cuenta)

PAYABLE TO: / *PAGADERO A:*

Electrolux Home Care Products, Inc.
P.O. Box 3900
Peoria, IL 61612

THE EUREKA LIMITED WARRANTY

What This Warranty Covers

Your Eureka cleaner is warranted to be free from all defects in material and workmanship in normal household use for a period of one year. The warranty is granted only to the original purchaser and members of his or her immediate household. The warranty is subject to the following provisions:

What This Warranty Does Not Cover

- Parts of the cleaner that require replacement under normal use, such as disposable dust bags, filters, drive belts, light bulbs, and brushroll bristles, impellers and cleaning.
- Damages or malfunctions caused by negligence, abuse, or use not in accordance with the Owner's Guide.
- Defects or damages caused by unauthorized service or the use of other than Genuine Eureka parts.

What Eureka Will Do

Eureka will, at its option, repair or replace a defective cleaner or cleaner part that is covered by this warranty. As a matter of warranty policy, Eureka will not refund the consumer's purchase price.

Warranty Registration

Please fill out and return the warranty registration card accompanying your cleaner.

Obtaining Warranty Service

To obtain warranty service you must return the cleaner or cleaner part along with proof of purchase to any Eureka Authorized Warranty Station.

For the location of the nearest Eureka Authorized Warranty Station or for service information visit www.eureka.com, or telephone toll free:

USA: 1-800-282-2886
Mexico: 55-5343-4384
Canada: 1-800-282-2886
www.eureka.com

Ilf you prefer, you can write to Electrolux Home Care Products North America, Customer Service, P.O. Box 3900, Peoria, IL 61612, USA. In Canada write to Electrolux Home Care Products Canada, 5855 Terry Fox Way, Mississauga, Ontario L5V 3E4. Refer to The Eureka Warranty for complete service information.

If it is necessary to ship the cleaner outside your community to obtain warranty repair, you must pay the shipping charges to the Eureka Authorized Warranty Station.

Return shipping charges will be paid by the Warranty Station. When returning parts for repair, please include the model, type, and serial number from the data plate on the cleaner.

Further Limitations and Exclusions

Any warranty that may be implied in connection with your purchase or use of the cleaner, including any warranty of Merchantability or any warranty for Fitness For A Particular Purpose is limited to the duration of this warranty. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations may not apply to you.

Your relief for the breach of this warranty is limited to the relief expressly provided above. In no event shall the manufacturer be liable for any consequential or incidental damages you may incur in connection with your purchase or use of the cleaner. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights, which may vary by state.

Questions & Answers about Genuine Eureka Products

Q: Why should I use only Genuine Eureka paper bags, belts, and parts in my Eureka vacuum cleaner?

A: Using Genuine Eureka Products, which are made to our exacting specifications and engineered with emphasis on quality, performance, and customer satisfaction, ensures the long life and cleaning efficiency of your vacuum cleaner. Overall, this saves you money and helps to keep your home clean.

Q: How can I be sure I am using only genuine Eureka products in my vacuum cleaner?

A: Typically, packaged products and paper bags can be identified by a "Genuine Eureka Product" symbol (see illustration above). For further identification assistance, you may call our toll-free number, 1-800-282-2886, for the location of a nearby Eureka Authorized Warranty Station.

Q: Are there any differences between "made to fit" or "imitation" and Genuine Eureka paper bags, belts, and parts?

A: Yes, there are some very important differences in materials, quality, and reliability. Many customers have mistakenly purchased "imitation" paper bags and parts while thinking they purchased genuine. Unfortunately, many of these customers discovered the differences after they experienced related difficulties.

For Genuine Eureka Value, Accept No Imitations!
ELECTROLUX HOME CARE PRODUCTS NORTH AMERICA
Bloomington, Illinois 61701

LA GARANTIE LIMITÉE EUREKA

Ce que couvre la présente garantie

Votre aspirateur Eureka est garanti pendant une période d'un an contre tout vice de matière et de façon dans des conditions d'utilisation ménagère normales. La garantie n'est accordée qu'à l'acheteur original et aux membres de son entourage immédiat. La garantie est soumise aux clauses suivantes :

Ce que la présente garantie ne couvre pas :

- Les pièces d'aspirateur exigeant un remplacement dans des conditions d'utilisation normales, tels les sacs à poussière, les filtres, les courroies d'entraînement, les ampoules et les brosses de rouleau.
- Dêgâts ou pannes causés par la négligence, l'abus ou une utilisation non conforme aux directives du Guide du propriétaire.
- Défauts ou dommages causés par un entretien non agréé ou l'utilisation de pièces autres que les pièces Eureka authentiques.

Ce que fera Eureka

Eureka choisira de réparer ou de remplacer tout aspirateur ou pièce défectueux couvert par cette garantie. La politique de garantie Eureka est de ne pas rembourser le prix d'achat au consommateur.

Enregistrement de la garantie

Veuillez remplir et retourner la carte d'enregistrement accompagnant votre aspirateur.

Obtenir un service au titre de la garantie

Pour obtenir un service au titre de la garantie, il faut retourner l'aspirateur ou la pièce d'aspirateur avec la preuve d'achat à toute station de garantie Eureka agréée.

Pour trouver la station de garantie Eureka agréée la plus proches ou pour des renseignements concernant l'entretien-dépannage, rendez-vous sur www.eureka.com or appeler l'un des numéros sans frais suivants :

États-Unis: 1-800-282-2886
Mexique: (55) 5343-4384
Canada: 1-800-282-2886
www.eureka.com

Si vous préférez, vous pouvez écrire à Electrolux Home Care Products North America, Customer Service, P.O. Box 3900, Peoria, Illinois, 61612, États-Unis Au Canada, écrivez à Electrolux Home Care Products Canada, 5855 Terry Fox Way, Mississauga, Ontario L5V 3E4. Consultez la garantie Eureka en ce qui concerne l'ensemble des renseignements d'entretien.

S'il est nécessaire d'expédier l'aspirateur dans une autre ville pour obtenir une réparation au titre de la garantie, les frais d'expédition à la station de service de garantie Eureka agréée sont à votre charge.

Les frais d'expédition de retour seront acquittés par la station de service de garantie. Quand on retourne des pièces à fin de réparation, joindre le modèle, le type et le numéro de série figurant sur la plaque de fabricant de l'aspirateur.

Limitations et exclusions supplémentaires

Toute garantie implicite se rapportant à votre achat ou à l'utilisation de l'aspirateur, y compris toute garantie de qualité marchande ou toute garantie d'adaptation à une fin particulière se limite à la durée de la présente garantie. Certains états n'autorisent pas les limitations de la durée des garanties implicites, il est donc possible que les garanties ci-dessus ne s'appliquent pas à vous.

Votre recours en ce qui concerne l'inobservation éventuelle de la présente garantie se limite au recours expressément stipulé plus haut. Le fabricant ne sera en aucun cas responsable d'aucun dommage consécutif ou indirect résultant de votre achat ou utilisation de l'aspirateur. Certains états n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages indirects ou consécutifs, il est donc possible que la limitation ou l'exclusion ci-dessus ne s'applique pas à vous.

La présente garantie vous confère des droits juridiques particuliers. Vous pouvez avoir d'autres droits, qui varient d'un état à l'autre.

GENUINE
EUREKA PRODUCT

Questions et réponses concernant les produits Eureka authentiques

Q : Pourquoi dois-je utiliser des sacs en papier, courroies et pièces Eureka authentiques dans mon aspirateur.

R : Utiliser des produits Eureka authentiques, fabriqués selon nos strictes spécifications en mettant l'accent sur la qualité, le rendement et la satisfaction du client garantit la durabilité et l'efficacité de nettoyage de votre aspirateur. En fin de compte, cela vous permet d'économiser de l'argent et de préserver la propreté de votre foyer.

Q : Comment puis-je m'assurer que je n'utilise que des produits Eureka authentiques dans mon aspirateur.

R : Généralement les produits conditionnés et les sacs en papier sont identifiés par le symbole « Produit Eureka authentique (voir l'illustration ci-dessus). Pour un assistance supplémentaire en ce qui concerne l'identification, vous pouvez appeler notre numéro sans frais 1-800-282-2886 pour l'obtenir des renseignements concernant une station de garantie Eureka agréée proche.

Q : Y a-t-il des différences entre les imitations et les sacs en papier, courroies et pièce Eureka ?

R : Oui, il existe des différences très importantes en ce qui concerne les matériaux, la qualité et la fiabilité. De nombreux clients ont acheté par erreur des sacs en papiers et pièces d'imitation en pensant acheter des articles authentiques. Malheureusement, de nombreux clients se sont aperçus de la différence après avoir rencontré des difficultés.

Pour la valeur Eureka authentique, n'acceptez pas les imitations !
ELECTROLUX HOME CARE PRODUCTS NORTH AMERICA
Bloomington, Illinois 61701

GARANTÍA LIMITADA DE EUREKA

Qué cubre esta garantía

Se garantiza su aspiradora Eureka contra todos los defectos de material y mano de obra durante el uso doméstico normal por un período de un año La garantía se otorga solamente al comprador original y a los miembros inmediatos de su hogar. La garantía está sujeta a las siguientes estipulaciones:

Qué no cubre esta garantía

- Partes de la aspiradora que es necesario reemplazar durante el uso normal, tales como bolsas para polvo descartables, filtros, correas motrices, bombillas de luz y cerdas del cepillo giratorio.
- Daños o mal funcionamiento causado por negligencia, abuso o uso sin cumplir lo indicado en la Guía del Propietario.
- Defectos o daños causados por servicios no autorizados o el uso de repuestos que no sean partes Eureka legítimas.

Qué hará Eureka

Eureka, a opción de la misma, reparará o reemplazará una aspiradora o parte defectuosa que esté cubierta por esta garantía. En cumplimiento de la política de la garantía, Eureka no reembolsará al consumidor el precio de compra.

Registro de la garantía

Llene y envíe en devolución la tarjeta de registro de garantía que acompaña a su aspiradora.

Cómo obtener el servicio de garantía

Para obtener el servicio de garantía, debe devolver la aspiradora o la parte de la misma junto con el comprobante de compra a cualquier Centro de Garantía Autorizado de Eureka.

Para conocer la dirección del Centro de Garantía Autorizado de Eureka más cercano o para obtener información sobre el servicio, visite www.eureka.com o llame gratuitamente al:

EE.UU.: 1-800-282-2886
México: (55) 5343-4384
Canadá: 1-800-282-2886
www.eureka.com

Si lo prefiere, puede dirigirse por escrito a Electrolux Home Care Products North America, Customer Service, P.O. Box 3900, Peoria, Illinois, 61612, USA. En Canadá, diríjase a Electrolux Home Care Products Canada, 5855 Terry Fox Way, Mississauga, Ontario L5V 3E4. Para obtener la información completa sobre el servicio, refiérase a la Garantía de Eureka.

Si fuera necesario despachar la aspirador afuera de su comunidad para obtener la reparación por garantía, debe pagar los cargos de despacho al Centro de Garantía Autorizado de Eureka.

El Centro de Garantía pagará los cargos de despacho de devolución. Cuando envíe partes para reparación, incluya el modelo, el tipo y el número de serie que figuran en la placa de datos de la aspiradora.

Limitaciones y exclusiones adicionales

Cualquier garantía implícita relacionada con su compra o uso de la aspiradora, incluida cualquier garantía de comerciabilidad o de aptitud para un propósito determinado se limita a la duración de esta garantía. En algunos estados no se permiten limitaciones a la duración de las garantías implícitas, por lo tanto las limitaciones anteriores pueden no aplicarse en su caso.

Su compensación por el incumplimiento de esta garantía se limita a la compensación descrita anteriormente. Bajo ninguna circunstancia el fabricante será legalmente responsable por los daños y perjuicios consecuentes o incidentales que usted pueda sufrir debido a la compra o uso de esta aspiradora. En algunos estados no se permite la exclusión o limitación de daños y perjuicios consecuentes o incidentales, por lo tanto la limitación o exclusión anterior puede no aplicarse en su caso.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Usted puede tener además otros derechos que varían de un estado a otro.

GENUINE
EUREKA PRODUCT

Preguntas y respuestas acerca de los productos legítimos Eureka

P: ¿Por qué debo usar sólo bolsas para polvo, correas y partes legítimas Eureka en mi aspiradora Eureka?

R: **El uso de productos legítimos Eureka, fabricados según nuestras exigentes especificaciones y diseñados con énfasis en la calidad, el rendimiento y la satisfacción del cliente, asegura la larga vida útil y la eficiencia de su aspiradora en la limpieza. En conjunto, esto le permite ahorrar dinero y contribuye a mantener limpio su hogar.**

P: ¿Cómo puedo estar seguro de que estoy usando sólo productos legítimos Eureka en mi aspiradora?

R: **Típicamente, los productos envasados y las bolsas de papel se pueden identificar por el símbolo "Genuine Eureka Product" (vea la ilustración de arriba). Para obtener asistencia adicional en la identificación, puede llamar a nuestro número telefónico gratuito, 1-800-282-2886, a fin de conocer la dirección del Centro de Garantía Autorizado de Eureka más cercano.**

P: ¿Hay diferencias entre las bolsas de papel, correas y partes "fabricadas especialmente" o "imitaciones" y las legítimas Eureka?

R: **Sí, hay varias diferencias importantes en materiales, calidad y confiabilidad. Muchos clientes han comprado equivocadamente bolsas de papel y partes "de imitación" pensando que adquirían las legítimas. Lamentablemente, muchos de ellos descubrieron las diferencias después de experimentar dificultades por esa causa.**

Para mantener el valor legítimo de Eureka, ¡no acepte imitaciones!
ELECTROLUX HOME CARE PRODUCTS NORTH AMERICA
Bloomington, Illinois 61701